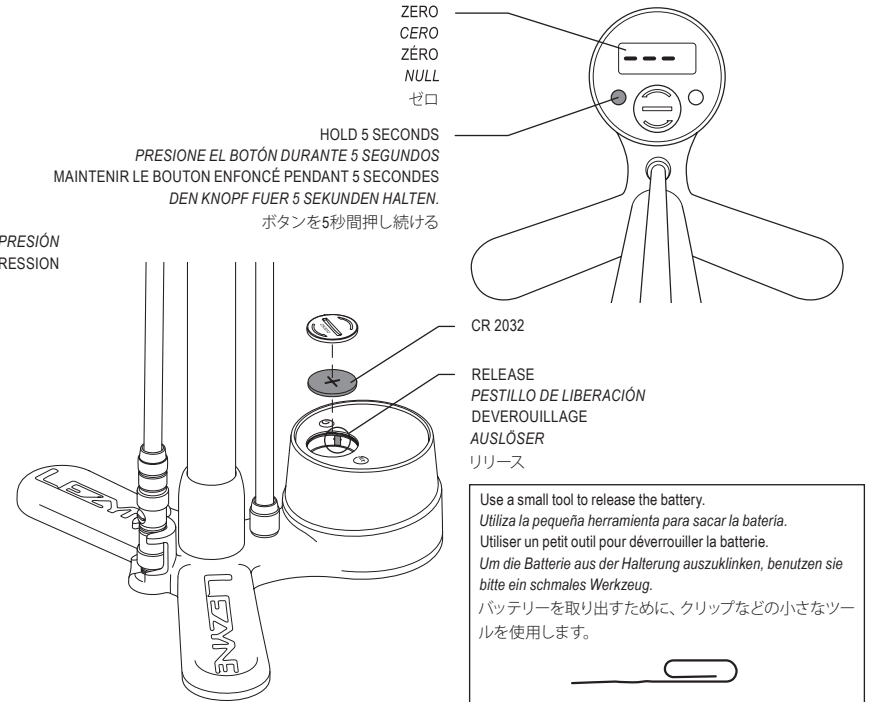


BATTERY INDICATOR
INDICADOR DE LA BATERÍA
INDICATEUR DE BATTERIE
BATTERIE ANZEIGE
バッテリーインジケータ

AIR PRESSURE UNIT SELECTION BUTTON
BOTÓN DE SELECCIÓN DE LA UNIDAD DE MEDIDA DE LA PRESIÓN
BOUTON DE SELECTION DE L'UNITE DE MESURE DE LA PRESSION
DRUCKANZEIGEN AUSWAHLKNOPF
空気圧ユニット選択ボタン

BATTERY DOOR
TAPA DE LA BATERÍA
CAPOT DU LOGEMENT DE LA BATTERIE
BATTERIE ABDECKUNG
バッテリードア



SPECIFICATIONS

MAX PRESSURE:	350 PSI (24.1 BAR)
RESOLUTION:	1 PSI (0.1 BAR)
ACCURACY:	+/- 1.5 PSI (0.1 BAR)
OPERATIONAL TEMP:	-10~65° C
STORAGE TEMP:	-20~70° C
AUTO OFF:	5 MINUTES

WARNINGS

Pressurizing the digital gauge above 350 PSI can cause damage to the gauge. Always use the gauge within its design limits.

Storing or using your gauge outside of the maximum and minimum temperatures can permanently damage the gauge.

Never leave the gauge in direct sunlight as that could cause the gauge to violate its maximum temperature.

WARRANTY

In U.S. and U.K., Lezyne Digital Gauges carry a two (2) year warranty from the original purchase date to the original owner (proof of purchase required). Lezyne warranties cover any manufacturing defects in materials or workmanship. Issues not covered by warranty include normal wear & tear, improper installation, attempting to access or modify electronics, damage or failure due to accident, misuse, abuse and/or neglect.

For all warranty issues worldwide, please contact the retailer that sold the product.

For any warranty questions contact: warranty@lezyne.com

ESPECIFICACIONES

PRESIÓN MÁXIMA:	350 PSI (24.1 BAR)
RESOLUCIÓN:	1 PSI (0.1 BAR)
PRECISIÓN:	+/- 1.5 PSI (0.1 BAR)
TEMPERATURA OPERATIVA:	-10~65° C
TEMPERATURA DE ALMACENAMIENTO:	-20~70° C
APAGADO AUTOMÁTICO:	5 MINUTOS

ADVERTENCIAS

Presurizar el medidor de presión digital por encima de los 350 psi puede dañarlo. Utilice siempre el medidor dentro de sus límites.

Guardar o utilizar el medidor de presión por encima/debajo de las temperaturas máximas y mínimas recomendadas puede dañarlo permanentemente.

Nunca deje el medidor expuesto a la luz solar. Los rayos de luz directos podrían causar la violación de las temperaturas máximas especificadas.

GARANTÍA

En los EE. UU. Y el Reino Unido, el Medidor Digital Lezyne tiene una garantía de dos (2) años desde la fecha de compra por parte del propietario original (es necesario mostrar el comprobante de compra). Las garantías Lezyne cubren cualquier defecto de fabricación en los materiales o la mano de obra. Estas garantías NO cubren el desgaste normal por el uso, instalación incorrecta, intento de acceso o modificación de los componentes electrónicos, daños o averías debido a un accidente, uso indebido, abuso y/o negligencia.

Para cuestiones de garantía en otros países, contacte directamente con su distribuidor/vendedor.

Si tiene cualquier duda acerca de la garantía póngase en contacto con: warranty@lezyne.com

CARACTÉRISTIQUES

PRESSION MAXI:	350 PSI (24.1 BAR)
GRADUATION:	1 PSI (0.1 BAR)
PRECISION:	+/- 1.5 PSI (0.1 BAR)
TEMPERATURE DE FONCTIONNEMENT:	de -10 à 65° C
TEMPERATURE DE STOCKAGE:	de -20 à 70° C
ARRÊT AUTOMATIQUE:	5 MINUTES

AVERTISSEMENTS

Soumettre le manomètre à une pression supérieure à 350 PSI peut endommager celui-ci. Toujours utiliser le manomètre dans le respect de ses limites.

Entreposer ou utiliser le manomètre en dehors des températures recommandées peut l'endommager de façon permanente.

Ne jamais laisser le manomètre en plein soleil. Cela pourrait exposer l'appareil à des températures supérieures au maximum recommandé.

GARANTIE

Aux USA et au Royaume Uni, les manomètres Lezyne sont garantis deux (2) ans à partir de la date d'achat (une preuve d'achat est nécessaire).

Les garanties Lezyne couvrent tous les défauts de fabrication ou de matériau. La garantie ne couvre pas l'usure normale, une mauvaise installation, les tentatives d'accès ou de modification de l'électronique, les accidents, un mauvais usage, la maltraitance et/ou la négligence.

Pour toutes questions relatives à la garantie à l'extérieur des USA, contactez directement votre revendeur.

Pour toutes questions relatives à la garantie contactez : warranty@lezyne.com

SPEZIFIKATIONEN

MAX. DRUCK:	350 PSI (24.1 BAR)
DARSTELLUNG:	1 PSI (0.1 BAR)
GENAUIGKEIT:	+/- 1.5 PSI (0.1 BAR)
BETRIEBSTEMP.:	-10 bis 65 Grad Celsius
LAGERTEMP.:	-20 bis 70 Grad Celsius
AUTOMATISCHE ABSCHALTUNG:	5 MINUTEN

SICHERHEITSHINWEISE

Setzen sie das Manometer nie einem Druck über 350 PSI aus. Dies könnte das Manometer beschädigen. Halten sie bitte immer die angegebenen Grenzen ein.

Lagern oder Benutzen des Manometers außerhalb der angegebenen Temperatur-toleranzen können das Manometer permanent schädigen.

Setzen sie das Manometer nicht dauerhaftem Sonnenlicht aus. Direktes Sonnenlicht kann zu einer Überschreitung der Temperaturtoleranzen führen.

GARANTIE

In den USA und im Vereinigten Königreich bieten Lezyne Digital Manometer zwei (2) Jahre Garantie ab dem ursprünglichen Kaufdatum und für den ursprünglichen Eigentümer (Kaufnachweis erforderlich). Diese Garantie deckt Material- und Herstellungsfehler ab. Fälle, welche nicht von der Garantie abgedeckt sind; normaler Verschleiß, unsachgemäße Installation, der Versuch, auf die Elektronik zuzugreifen, Modifizieren der Elektronik, Beschädigung oder Ausfall durch Unfall, Missbrauch, falsche Behandlung und Vernachlässigung.

Im Schadensfall (weltweit geltend), wenden Sie sich bitte direkt an den Händler, bei welchem Sie das Produkt erworben haben.

Für Fragen bezüglich der Garantie: warranty@lezyne.com

仕様書

最大気圧:	350 PSI (24.1 BAR)
最少単位:	1 PSI (0.1 BAR)
精度:	+/- 1.5 PSI (0.1 BAR)
使用可能温度:	-10 から 65° C
保管可能温度:	-20 から 70° C
オートオフ	5分

警告

破損の恐れがあるため350psi以上の空気を入れないでください。設計範囲内で使用してください。

使用・保管可能温度外で使用または保管すると、ゲージが破損する恐れがあります。

直射日光の当たる場所で保管しないでください。保管可能温度を超えてゲージが破損する恐れがあります。

保障

アメリカ・イギリスではLEZYNE デジタルゲージは正常な使用状態で故障した場合

ご購入日から2年間保証いたします。(ご購入を証明できる書類が必要です)

通常の使用による消耗、内部電子部品への接触や改造などによる傷や故障、取扱説明書に記載の使用以外での用途・方法で使用された場合、または分解された場合は、保証の対象外となる場合がございます。

各国の保証については、製品を販売した小売店にご相談ください。

保証に関する質問は下記までお問い合わせください。
warranty@lezyne.com